

Tempo

· Household use ·



Hervidor de agua eléctrico

Bouilloire électrique
Elektrische Wasserkocher
Electric water kettle
Chaleira de água eléctrica

Ref	€	L	Pack
69395	43,70	1,00	1
69392	46,60	1,70	1

New



Base conector 360°. Botón de apertura de la tapa

Base de connexion 360°. Bouton d'ouverture du couvercle
360°-Stecker. Knopf zum Öffnen des Deckels
360° connector base. Lid-opening button
Base do conector 360°. Botão de abertura da tampa

Elemento de calefacción oculto. Indicadores de nivel de agua a cada lado. Indicador de temperatura

Élément de chauffe caché. Indicateurs de niveau d'eau de chaque côté. Indicateur de température
Nicht sichtbares Heizelement. Wasserfüllstandsanzeigen auf beiden Seiten. Temperaturanzeige
Hidden heating element. Water level indicators on each side. Thermostat
Elemento de aquecimento oculto. Indicadores de nível de água de cada lado. Indicador de temperatura

Protector contra sobrecalentamiento. Se apagará automáticamente cuando el agua hierva

Protection contre la surchauffe. S'éteint automatiquement lorsque l'eau bout
Überhitzungsschutz. Wenn das Wasser kocht, schaltet es automatisch ab
Overheating protector. It will switch off automatically when the water boils
Protetor contra sobreaquecimento. Desliga-se automaticamente quando a água ferve

Ref	Tensión/Voltage	Potencia/Power	Temperatura/Temp.	Capacidad/Capacity	Dimensiones/Sizes	Peso/Weight
69395	220-240 V / 50-60 Hz	1.250 - 1.500 W	100°C	1,00 L	19x18x21 cm	1,00 Kg
69392	220-240 V / 50-60 Hz	1.850 - 2.200 W	100°C	1,70 L	24x17x23 cm	2,00 Kg

· Household use ·



Cafetera de goteo

Cafetière filtre électrique
Filterkaffe
Filter coffe machine
Café tipo filtro

Ref	€	L	Pack
69393	40,70	1,25	4



- 1.- Portafiltro desmontable
Removable filter holder
- 2.- Regulador de café
Coffee regulator
- 3.- Escala de nivel agua
Water level scala

Seleccione el café a su gusto, suave (LIGHT) o fuerte (STRONG)

Choisissez le café comme vous l'aimez, doux (LIGHT) ou fort (STRONG)
Wählen Sie den Kaffee nach Belieben, schwach (LIGHT) oder kräftig (STRONG)
Select the coffee to your taste, light (LIGHT) or strong (STRONG)
Selecione o café a seu gosto: suave (LIGHT) ou forte (STRONG)

Diseñada para servir café durante su producción, sistema antigoteo. Solo dispensa cuando la jarra es bien colocada

Conçue pour servir le café pendant sa production, système anti-goutte. Ne fonctionne que lorsque la verseuse est bien placée
Der Kaffee wird unmittelbar nach Zubereitung serviert, Antitropf-System. Der Kaffee läuft nur durch, wenn die Kanne korrekt sitzt
Designed to serve coffee during its production, anti-drip system. Only dispenses when the pot is placed correctly
Concebida para servir café durante a sua elaboração. Sistema anti-gotejo. Só dispensa com a jarra corretamente colocada.

Base calentadora, mantiene el café caliente

Base chauffante, maintient le café au chaud
Die Heizplatte hält den Kaffee warm
Heating base, keeps the coffee hot
Base de aquecimento para manter o café quente

Ref	Tensión/Voltage	Potencia/Power	Tazas/Cups	Capacidad/Capacity	Dimensiones/Sizes	Peso/Weight
69393	220-240 V / 50-60 Hz	1.080 W	16	1,25 L	27x21x35 cm	1,80 Kg

Tempo

· Household use ·



Tostadora eléctrica

Grille-pain électrique
Elektrotoaster
Electric toaster
Torradeira eléctrica

Ref	€	Pack
69391	38,90	1



- 1.- Ranura ancho 32 mm
32 mm slot
- 2.- Selector tiempo
Time selector
- 3.- Bandeja recogemigas
Crumbs tray

Doble ranura extra anchas para tostar cualquier tipo de pan y rebanadas extra anchas
Deux rainures extra larges pour griller tout type de pains et de tranches extra larges
Extrabreiter Doppelschlitz zum Toasten aller Brotsorten und extrabreite Scheiben
Double extra-wide slot for toasting any type of bread, including extra-thick slices
Dupla ranhura extra larga, para tostar qualquer tipo de pão e fatias mais grossas

Dispone de la función descongelar. Selector manual de tiempo de tostado
Dispose de la fonction de décongélation. Sélection manuelle de durée de brunissage
Mit Auftau-Funktion. Manuelle Einstellung der Toastzeit
Possesses the defrost function. Manual selector of toasting time
Dispõe de função descongelar. Seletor manual de tempo de tostado

Sistema que evita el calentamiento de las paredes. Bandeja recogemigas
Système qui évite la chauffe des parois. Plateau ramasse-miettes
System zur Vermeidung der Erwärmung der Wände. Krümelauffangblech
System that avoids the heating of the walls. Crumb-collection tray
Sistema que evita o aquecimento das paredes. Bandeja recolhadora de migalhas

Ref	Tensión/Voltage	Potencia/Power	Funciones/Functions	Dimensiones/Sizes	Peso/Weight
69391	220-240 V / 50-60 Hz	730 - 870 W	3	33x21x23 cm	1,50 Kg

· Household use ·



Exprimidor de naranjas eléctrico

Presse-agrumes électrique
Elektrische Orangenpresse
Electric orange squeezer
Espremedor de laranjas eléctrica

Ref	€	L	Pack
69394	25,30	1,20	4



Jarra de larga capacidad (1,20 L). Gran ventana de nivel de llenado de zumo
Pichet de grande capacité (1,20 L). Grande fenêtre de niveau de remplissage de jus
Kanne mit großem Volumen (1,20 l). Großes Saft-Füllstandsfenster
Large capacity pot (1.2 L). Large juice fill level window
Jarro de grande capacidade (1,2 l). Grande janela de visualização do nível de sumo

Sistema doble filtro para un aprovechamiento máximo de fruta
Système double filtre pour utiliser le fruit au maximum
Doppelfilter zur höchstmöglichen Obst-Verwertung
Double filtration system to maximum use of the fruit
Sistema de duplo filtro para um melhor aproveitamento da fruta

Doble cono extraíble para naranjas, limones o limas
Double cône extractible pour oranges, citrons ou citrons verts
Herausnehmbarer Doppelkonus für Orange, Zitronen oder Limetten
Double removable cone for oranges, lemons and limes
Duplo cone extraível para laranjas, limões e limas

Ref	Tensión/Voltage	Potencia/Power	Capacidad/Capacity	Dimensiones/Sizes	Peso/Weight
69394	220-240 V / 50-60 Hz	30 W	1,20 L	21x15,5x23 cm	0,86 Kg